

內若福妙

薦

舉

介

紹

稱

揚

音註

分類交際尺牘大全

第七冊

稱揚類

政界

稱某官之政績

某某先生台鑒。敬肅者。驚堦相睽。

鴻儀罕接。荷

華雲之寵錫。益葵日而傾懷。敬謹

履總糾釐。

鼎裊集祐。企詹

喬采。慰洽頌私。所

詢某官辦事情形。某以同在一方。又時為偃室之趨承。卻可知其梗概。

可謂潔身自好。為守兼優。自經接任以來。每以興利除弊為事。即如所辦某某等案。類皆成績之可稽。如此居官。當非近今所易覲。士民愛戴。謳頌同聲。則其兩袖清風。是又操守清廉之表見也。辱承

垂問敢告

清聽。觀縷直陳。請臆。

塵注。肅復敬請。

大安。諸維。

朗照。

某某謹肅

音註

驚堠

(楊慎詩)山遮延驚堠(按)魏書謂候官為白

鴻儀

鴻大也儀容態也華雲

之書札也(唐書韋陟傳)陟封卯公嘗以五采牋為書記使侍妾主之陟惟署名自謂所書陟字若五采雲時人號卯公五雲體(按)今人稱人之書牋曰采雲曰雲牋

本此蔡日

(白居易詩)傾心向日葵

鏡

音德履并通耕切續也(按)後漢書將耕萬嗣

綬

音因重

喬采

雲五色為慶三

色

為喬商音聿

采色

偃室

(論語)非公事未嘗至於偃之室也偃子

梗概

大畧也見

潔身

(論語)欲

潔其

為守

(書)有

兩袖清風

言其居官

操守

猶言素行(唐書裴度傳)度退然纔中

身

為有守

兩袖清風

之清廉也

不苟取曰

清聽

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守可信

清聽

泉滿清聽今亦為乞人聽納之敬辭

觀縷

委曲也(左思賦)嗟難

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守可信

清聽

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守可信

清聽

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守可信

清聽

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

操守

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

耳清則聞徹謂之清聽(孟浩然詩)風

稱判案公允

某長先生鈞鑒。敬肅者。溯洄葭水。罕接

丰儀。蔽芾

棠陰。彌深欣幸。敬維

政猷懋介。

勛祉蕃膺。引領

喬雲。傾心祝露。某俗塵紛擾。淑狀難陳。每思叩謁

崇階。竟乏分身之暇。撫衷自問。罪歎交深。

明鏡在前。尚求

垂亮。某某一事。幾經仰荷

鈞裁。於兩方面兼而顧之。是其斟情酌理之餘。可謂仁至而義亦盡。公

平允洽。有口皆碑。宜乎士民之心悅誠服也。日來地方安謐。諸堪告

慰。

塵垂。容再趨領

教言。先以一楸佈臆。肅肅祇請

崇安伏維

垂答。

某某謹肅

【音註】

溯洄葭水

（詩兼葭篇）所謂伊人，在水一方。溯洄從之，道阻且長。尺牘每用以為懷人之意。

蔽帝棠陰

（詩）蔽芾甘棠，勿剪勿伐。

召伯所爰，言召伯行善政，或舍甘棠之下，人思其德，故愛其樹而不忍傷也。今每用為稱頌政績之意。

商雲

見上商

祝露

祝頌而披明，露其辭也。

鏡

秦始皇有鏡能照人心，膽見（西京雜記）後世頌斷獄之神，明曰秦鏡高懸，本此曰明鏡者，亦即此意也。

斟情酌理

（國語）而後王斟酌焉（注）斟取也。

酌行

仁至義盡

（禮）仁之至，義之盡也。

有口皆碑

言為人人傳誦也。

五燈

心悅誠服

（孟子）心悅而誠服也。

而誠

安謐

謐音蜜，亦安也。

三楸

古殿

崇

同

軍警界

稱防護甚力

某長先生台鑒。敬肅者。道途間阻。悵

芝采之罕親。

威望崇闕。撫葵忱而滋戀。敬維

鼎裊篤祐。

履總紛釐。

韜鈴宣保衛之猷。

匕鬯弭震驚之恐。

鶯喬指顧。蟻穀心傾。前者鄰省戒嚴。各處相驚風鶴。此地交通險要。尤為在在堪虞。幸蒙

貴部分防。地方深資保護。人民安堵。高枕無憂。而其

紀律嚴明。固非尋常所能及。其平日之多方訓練。則更不言可知。現在大局雖漸安甯。防護驟難撤廢。

寇君願借衆口一辭。為特代表輿情。深喜同叨

樽底一榼佈臆。臨穎神馳。專肅祇請

升安。諸維

垂照。

某某謹肅

【音註】

芝采

唐元德秀字紫芝房瑄曰見紫芝眉宇使人名利之心却盡見（葵忱唐書本傳）尺牘中凡用芝字芝眉及芝采等皆本此采丰采也

見上葵日注

韜鈴

音叨稍六韜王鈴皆古兵法書（張說詩）韜鈴用老臣

比電

（易）震驚百里不喪比電比謂

用鶯喬

謂升權也（詩）伐木丁丁鳥鳴嚶嚶

出蟻穀（莊子）羊肉羶也尺牘以蟻慕為仰慕

之用鼓車輪中國木戒嚴兵備警戒全國或一地之謂風鶴聞風聲鶴唳皆以為王

周禮以為利轉故云戒嚴

兵備警戒全國或一地之謂風鶴

聞風聲鶴唳皆以為王

師見（晉書）安堵

相安也（史記）願無虞高枕

言可安卧也（國策）三窟紀律

法令也（百

官於是乎戒懼而不散

訓練

訓練兵士也（杜甫詩）寇君句

漢光武帝以寇恂為潁

言願從陛下借寇君一年見（後漢書）後謂挽留地方官曰借寇本此代表

法律名詞謂為人表

見其意思性質也

擗底

言如大木之底

之大

穎筆頭也韓愈

者穎有毛穎傳

稱警官賢勞

某長先生台鑒敬肅者幸隸

仁帡曷勝欣喜仰覘

吉座彌切欽遲敬維

擘畫宣猷

賢勞懋績

司疏重周官之職

遷鶯賡小雅之詩在望

喬雲馳忱頌露

敝

地人烟稠密水陸交通宵小潛藏號稱難治維持秩

序保衛安甯談警務者莫不慮其非易乃自吾

公任事之後凡於地方一切事宜利無不興弊無不革誠不啻三年期

月馴至於已可而有成有口皆碑頌聲載道人民安堵受

賜良多迨至考績之期豈真是陽城之下下

升階在即鼓舞同深特肅一楸以誌欽佩專肅敬請

勛安諸維

垂鑒

某某謹肅

【音註】

仁

言仁德之履蔽也。仁音瓶。幄也。

欽

最仰之意。語林許元度將弟出都婚諸人間是元度弟甚欽遲之。

擘

畫

謂為之處分區畫也。

（淮南子）擘畫人事之終始者也。

賢勞

（孟子）此莫非王事吾獨賢勞也。今有賢者多勞之語。

司疏

句

周禮地官之屬有司遷疏掌禁暴亂疏同暴遷

鶯

商雲

俱見上

頌露

猶上

宵小

不由明坦之途者謂之宵人

莊子

宵人之

維持

謂

宵人

宵小

維持

謂

宵人

維持

繫挈持之使事不至於敗壞也

晉紀總論

賴道德典刑以維持之

千寶

秩序

猶言次序

陸機文

三年二句

苟有用

我者期月而已

有口皆碑

見上

頌聲

高適送金海虞詩

惟

安堵

見上

可也三年有成

有口皆碑

見上

頌聲

其布嘉惠海隅聞頌聲

安堵

見上

考績

書

三載考

績

三考黜陟

幽明

春秋繁露

陽城句

順宗實錄

上考功第

考績考其所積也

陽城句

字心勞

催科政拙

考下下

城謂陽城

城自署

第曰撫

學界

校長稱學生勤學告其父兄

某某先生閣下

校務紛煩

未克趨聆

教益

仰覩

芝采

彌切葭思

學界

校長稱學生勤學告其父兄

某某先生閣下校務紛煩未克趨聆

教益仰覩

芝采彌切葭思敬維

覃第凝釐

起居迪吉定勰頌私前日敝校所開成績展覽會先曾折簡奉邀未

見

大駕惠臨想係

貴忙之故。某弟到校。將屆兩年。其平時嚮學之勤。真是難能可貴。是以歷經考試。科學屢冠全軍。此次考驗各科。無不占其優點。足見尊處家庭教育。早已授之有方。軼類超羣。俾全校增其特色。一堂綢佩。相與同聲。茲有獎品數種。遣人送上。即希

善言嘉獎。

轉而贈之。是荷。肅泐敬請

台安。維希

惠答。

某某謹啟

【音註】

芝采

見上

段思

見上

覃

通潭與

起居

言人之飲食寢興也。出入起居。罔有不飲。

書

總同

猶言裁紙為書也。古人以簡作書。故云。見（音書）。

科學

以一定之對象為研究之範圍。而於其間求統一確實之知識者。謂之科學。

屢冠全軍

義伐秦。號卿子冠軍。霍去病破匈奴。封冠軍侯。皆謂其卓越冠於諸軍之上也。後謂考試得首選曰冠軍。本此。

佚車之從後出前也。出其上曰超。南子）同師而起。群者必其樂之者也。

特色

特別優越處也。綢心服也。

同聲

（易）同聲相應。

泐

泐言手書曰泐。

視學員稱某校成績報告教育會

某某會長先生台鑒。引詹

雅範。彌切馳思。祇以事務殷繁。未克走聆。

教益。私衷悵歎。莫可言宣。敬維

祜集鼎禔。

望崇泰斗。

喬雲在望。祝露傾忱。某票碌頻仍。毫無淑狀。此次奉差視學。次第參觀。

各校優劣不齊。非一言所能罄。另編冊報。分別說明。容再送呈。以求

指教。惟有某校。辦法既善。程度又高。表面內容。精神形式。可謂毫無缺

點。其學生之發達。成績之優良。真是絕無而僅有。某流覽到此。欽佩

非常。學界中有此規型。實為教育前途之大幸。為特函陳大略。當亦

貴會所樂聞也。容再趨

前。面罄一切。專肅祇請

教安諸維

朗照

某某謹啟

【音註】

泰斗

泰山北斗也。唐韓愈文章為諸儒之首。當時學者仰之如泰山北斗。

喬雲

祝露

俱見上。

栗碌

凡庸之意。優劣勝

也。劣弱也。進化學說。有優勝劣敗之語。

程度

可由數理上或理想上觀察分量者。謂之程度。

前途

謂未來之境也。吳僧持一寶鑑來云。齊戒照

之當見前途吉凶。

商界

與友稱某號之真實可與交易

某某仁兄閣下。睽隔

丰儀。每欲一問

起居。輒以事冗路遙。未克如願。為悵。辰維

同人集吉。

大有迎釐。定如下頌。弟如常栗碌。無善可陳。所幸壹是捫平。公私均屬

順手。知關

垂注。敢告。

清聽某處某號開設已有多多年。素有貨真價實之名。早已藉藉於人口。弟日前與其交易某某等貨物。果然名不虛傳。比諸市間之信口誇張。溫相招攬。究竟無甚實際者。自不可以同日語。

尊處如有需用。願為請嘗試之。辨別之餘。應信言之不謬也。該號以廉價而成鬧市。其生意之發達。勝似他家。且其揀選物料。無不格外頂真。斯亦營業中之能手耳。肅此敬請

籌安。諸維

亮照。

弟某某手啟

【音註】

起居

見上同人

大有

皆易卦名。壹是（禮）壹是皆以修身為本（注）壹是一切也。

清聽見上藉藉眾多之意交

易

互換也。猶言買賣（易）致天下之民聚天下之貨交易而退。

實際

猶言實在情形。用為虛名之對。

與友稱某號之信用可與交往

某某仁兄閣下。兩地相睽。三秋載詠。喜

苔岑之託契。望

芝宇而興懷。敬維

籌祉豐綏。

履祺晉吉。彌切頌私。敝友某君在某處所開某某字號。生意頗稱發達。

某君持籌握算。誠實不欺。信用昭然。為營業中所同欽佩。弟自與其交往。則其底蘊尤所深知。

寶號如有所需。舉凡貨物之往來。與夫銀錢之出入。惟此真為可恃。弟非好作介紹。惟是見聞既確。不敢有所自秘。為特據直告。

聞此。蓋求諸晚近商界中。而不易多得者。謂予不信。請嘗試之。事冗路長。恨無暇晷。緩日容當趨承。

左右面頌。

教言。專此敬請。

台安。維

照不偶。

弟某某謹啟

【音註】

三秋

（詩）一日不若岑

（郭璞詩）異苔同岑

芝字

見上芝

底蘊

謂蘊藏於內而不輕示以

人者（唐書魏徵傳）徵亦自以不世遇乃展盡底蘊無所隱

介紹

（禮）居間招接之人也

碣石

同碣石

暇晷

猶言暇日晷音執日景也

左右

不斥言其人而指稱其左右之侍者謙詞也（史記）以娛左右今書札中多用之

賜

音賜盡也

稱夥友之能力

某某仁兄台鑒。兩地相睽。雖經屢奉

惠函。祇以罕接

光儀。不盡私悰之歎。念辰維

籌祺叶吉。

履祉增綏。為忻為頌。號中一切事務。全仗

鼎力調度。五中感激。莫可言宣。種種

偏勞。尤多愧對。歷次承

示報告帳冊。覆核之下。莫不瞭如指掌。固已欽佩難名。方今時局艱難。

各業因之凋敝。持籌握算。誰為勝算之能操。乃以

執事槃才。心精力固。指揮操縱。無不如志。真有所謂近利市三倍者。其

能力蓋加人一等矣。所

邀面談諸事。弟亦本有此意。稍緩當必趨

前。快聆

教益。先此佈達。順頌

日安。維

照不餽。

愚弟 某某謹啟

【音註】光儀（編衡賦）侍君子之光儀。謂光華之容儀也。五中（素問）黃帝燕坐問雷公曰。五中。謂五藏。感激。謂

有所感而激發也。（諸葛亮文）偏勞猶言一人獨勞也。側重一面曰偏。瞭音了。目睛明也。指掌（論語）指其掌。注。自指

由是感激。遂許先帝以馳驅。其掌言其。勝算先敵之成算也。按。孫子謂多算勝。少算不勝。謂以多算勝。少算不勝。謂以多明且易也。節故云指揮發布命令。調遣一切也。操縱猶言收放。謂善駕馭人也。無不如志句見左傳。近利市

三倍（易）加人一等（禮）夫子曰。獻子加於人一等矣。

三倍（易）加人一等（禮）夫子曰。獻子加於人一等矣。

女界

與姊稱某氏女品質之純良

某姊懿鑒。居處兩睽。未能常侍

左右。引覘

淑範。不盡相思。日維

儼社雙綏。

覃祺萬福。為頌無量。某氏女者。與妹家有戚誼。閨中待字。年正及笄。曾

為某某女校畢業生。新舊學皆有門徑。又並無時下女生習氣。洵為

女界中出色人才。其品貌之溫和。性情之淑慎。尤為儕輩所欽重。上

下均無間言。韓姑相攸。莫得其當。務乞吾

姊代為留意。如令親人家有子弟之翩翩年少。可以品學稱。而不染

紈袴習者。請為

示知。當可遣人請取。鸞庚以作赤繩之牽引。惟吾輩女流。不宜竟作證